

Tin tức về Bảo Vệ Học Sinh tại trường St Mark –

Update on Student Protection at St Mark's

Con em của quý vị và sự an toàn và vui khỏe của các em là mối quan tâm hàng đầu của chúng tôi. Trường St Mark cam kết bảo vệ học sinh của trường tránh mọi điều nguy hại và lạm dụng. Gần đây có những thay đổi mới trong các luật lệ về tường trình các vấn đề liên quan đến bảo vệ học sinh của trường.

Tường trình về những lo ngại - Ở trường St Mark, nếu chúng tôi có bất cứ điều lo lắng hay nghi ngờ gì chính đáng về sự an toàn và vui khỏe của học sinh hay là về hạnh kiểm của nhân viên hay thiện nguyện viên của trường mà học sinh nghĩ là không đúng đắn, chúng tôi sẽ tiếp tục giải quyết theo Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane. Tất cả các nhân viên của trường vừa được học về nhiệm vụ tường trình này. Quý vị có thể vào trang mạng của trường để nối qua trang Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane hay vào qua trang chung của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane www.bne.catholic.edu.au dưới nhan đề 'Học Sinh và Phụ Huynh' chọn 'Bảo Vệ Học Sinh' trong danh sách và bấm vào các nút cần thiết.

Cách khiếu nại - Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane có phổ biến *Cách Khiếu Nại về việc Không Thi Hành Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane*. Quý vị có thể vào trang mạng của trường để nối qua trang về Cách Khiếu Nại. Phụ huynh và học sinh có thể khiếu nại bằng đơn Khiếu Nại về việc *Không Thi Hành Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane* trên trang mạng của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane hay vào qua trang chung của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane www.bne.catholic.edu.au dưới nhan đề 'Học Sinh và Phụ Huynh' chọn 'Bảo Vệ Học Sinh' trong danh sách và bấm vào các nút cần thiết.

Chúng tôi rất quan tâm và sẽ giải quyết tất cả các khiếu nại theo *Cách Khiếu Nại về việc Không Thi Hành Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane*. Nếu quý vị cần thêm tin tức hay giúp đỡ về cách khiếu nại, xin liên lạc với nhà trường hay Nhóm Bảo Vệ Học Sinh của Cơ Quan Giáo Dục Công Giáo Brisbane, số điện thoại 3033 7409.

Dịch Vụ Nói Kết Gia Đình và Trẻ Em – Bộ Cộng Đồng, An Toàn Trẻ Em và Khuyết Tật có thành lập dịch vụ Nói Kết Gia Đình và Trẻ Em để giúp đỡ các gia đình. Xin liên lạc với nhà trường nếu quý vị thấy cần sự giúp đỡ của dịch vụ này hay của một nhóm tại địa phương.

Thắc mắc hay muốn biết thêm chi tiết – Phụ huynh và học sinh có thể nói chuyện với Bà Kym Daley, Bà Jo Patrick, Bà Nikki Lysaght, thầy cô giáo dạy lớp hay Ông Hiệu Trưởng nếu có điều lo lắng về sự an toàn và vui khỏe của học sinh hay là về hạnh kiểm của nhân viên hay thiện nguyện viên của trường. Chúng tôi rất quan tâm và sẽ giải quyết tất cả các khiếu nại theo Chương Trình Bảo Vệ Học Sinh.

Xin liên lạc với Ông Hiệu Trưởng hay Nhân Viên Bảo Vệ Học Sinh, Bà Jo Patrick, cũng là giáo viên Hướng Dẫn của trường; nếu quý vị có thắc mắc hay lo lắng về điều gì hay cần biết thêm chi tiết gì về bảo vệ học sinh.